



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

1299 -е ЗАСЕДАНИЕ
15 АВГУСТА 1966 ГОДА

ДВАДЦАТЬ ПЕРВЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/1299)	1
Утверждение повестки дня	1
Письмо заместителя постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/7442)	1

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/ . . .) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

ТЫСЯЧА ДВЕСТИ ДЕВЯНОСТО ДЕВЯТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Понедельник, 15 августа 1966 года, 15 час. 00 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Аполло К. КИРОНДЕ (Уганда)

Присутствуют представители следующих государств: Аргентины, Болгарии, Иордании, Китая, Мали, Нигерии, Нидерландов, Новой Зеландии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Уганды, Уругвая, Франции и Японии.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/1299)

1. Утверждение повестки дня.
2. Письмо заместителя постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/7442).

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Письмо заместителя постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/7442)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решением Совета, принятым на 1296-м заседании, я прошу представителей Объединенной Арабской Республики и Йемена принять участие в нашем обсуждении без права голоса.

По приглашению Председателя г-н М. А. эль-Кони (Объединенная Арабская Республика) и г-н М. Алайни (Йемен) занимают места за столом Совета.

2. Г-н КЕЙТА (Мали) (*говорит по-французски*): Делегация моей страны с величайшим интересом и вниманием следила за дебатами, продолжающимися уже более недели, по поводу жалобы представителя Соединенного Королевства, изложенной в документе S/7442 от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности.

3. Учитывая все здесь сказанное по поводу этой жалобы, делегация Мали, г-н Председатель, ограничится тем, что обратит ваше внимание на

факт, который, как вы легко поймете, объяснит, почему жалоба Соединенного Королевства относительно инцидентов, якобы имевших место 30 июля 1966 года в эмирате Бейхан, направленная в Совет до окончания дискуссии по израильско-сирийскому спору, вынудила нас прибегнуть к некоторым сравнениям.

4. Поскольку формулировка жалобы Соединенного Королевства, ввиду ее неясности и неточности, вызвала в Совете острую дискуссию, отсутствие каких-либо возможных сомнений, необоснованность выдвинутых аргументов, что было подтверждено неопровержимыми и открыто признанными фактами,— все эти обстоятельства значительно облегчили работу Совета.

5. Следовательно, несмотря на то, что было сделано все возможное, ни одна из попыток подтвердить документ S/7442 не убедила мою делегацию в обоснованности приведенных фактов; поэтому нам очень трудно должным образом и объективно изучить этот вопрос в том виде, в каком он перед нами поставлен.

6. Делегация моей страны придерживается того мнения, что ни одна задача не может быть правильно решена, если иметь дело только с ее поверхностными аспектами. Нам известно, что Организация Объединенных Наций имеет специальный орган, Специальный комитет по деколонизации¹, на один из Подкомитетов которого возложена особая задача заниматься проблемами Адена. К сожалению, нам также известно, что управляющая держава не вступила в сотрудничество с этим органом, который мог бы проделать в этой области полезную работу. Последним примером, характеризующим существующее положение дел, является письмо представителя Соеди-

¹ Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

ненного Королевства от 1 августа 1966 года² на имя Генерального секретаря.

7. Делегация Мали считает своим долгом выразить беспокойство в связи с рассматриваемой проблемой и опасение, что подобного рода действие может служить помехой созданию более благоприятных условий для обеспечения подлинной независимости Южной Аравии, что согласуется с желанием населения Адена и протекторатов этого района.

8. С точки зрения делегации моей страны, жалоба Соединенного Королевства не содержит убедительных доказательств. Однако наше желание оградить неотъемлемое право народов Адена и его протекторатов на свободу и независимость побуждает нас не отказываться априори от приемлемого действия или формулы, которые могут

² См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать первая сессия, Приложения, дополнение к пункту 23 повестки дня, (A/6300/Rev.1), часть VI, приложение V.

быть определены Организацией с целью достижения справедливого и объективного суждения. По этой причине, а также ввиду нашей абсолютной уверенности в исключительных способностях и благородных идеалах Генерального секретаря, вызывающих восхищение у всех государств — членов ООН, моя делегация надеется, что Совет обратится с просьбой к Генеральному секретарю использовать свои службы, а также сотрудничество сторон для создания атмосферы мира и взаимопонимания в интересующем нас районе, что будет служить исключительно интересам жителей Адена.

9. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Записавшихся для выступления больше нет. Я полагаю, что было бы целесообразно на данном этапе закрыть заседание и вновь собраться завтра в 15 час. 30 мин. с тем, чтобы члены Совета имели возможность провести дальнейшие консультации.

Заседание закрывается в 15 час. 45 мин.